PHILIPS

AVENT

SCD831, SCD833
SCD835, SCD841
SCD843, SCD845

Specifications are subject to change without notice
Les caractéristiques sont susceptibles d'être modifiées sans préavis
© 2020 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.
Tous droits réservés.

4213 355 50623

BC

100 % recycled paper
100 % papier recyclé

## English

## Know these safety symbols

- This "bolt of lightning" indicates uninsulated material within your unit may cause an electrical shock. For the safety of everyone in your household, please do not remove product covering. (Fig. 1)
- The exclamation mark calls attention to features that require you to read the enclosed user information closely to prevent operating and maintenance problems (Fig. 2).

**Warning: To reduce the risk of fire or electric shock, this appliance should not be exposed to rain or moisture and objects filled with liquids, such as vases, should not be placed on this appliance.**

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1 Read these instructions.
2 Keep these instructions.
3 Heed all warnings.
4 Follow all instructions.
5 Do not use this appliance near water.
6 Do not use the product while you are in a bathtub, shower or pool. Immersion of the product in water could cause an electrical shock.
7 Clean only with dry cloth.
8 Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
9 Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other appliance (including amplifiers) that produce heat.
10 Installed batteries shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
11 Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the appliance.
12 Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
13 Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
14 Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
15 Unplug this appliance during lightning or when unused for long periods of time.
16 Unplug the product immediately and do not use it if the adapter, the cord or the product itself is damaged.
17 Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the appliance has been damaged in any way, such as power supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the appliance, the appliance has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped. Please check the power cord periodically to prevent potential damages, such as worn or cut cord. For assistance, visit our website **www.philips.com/ support** or contact the Philips Consumer Care Center in your country. You find its contact details in the worldwide guarantee leaflet.
18 Keep screws and small items out of the reach of the baby.
19 All the required markings are located on the bottom of the appliance and on the adapter.

**WARNING: STRANGULATION HAZARD. Children have STRANGLED in cords. Keep this cord out of the reach of children (more than 3.5 feet (1 meter) away). Do not remove the tag (Fig. 3).**

## Battery safety instructions

- Only use this product for its intended purpose and follow the general and battery safety instructions as described in this user manual. Any misuse can cause electric shock, burns, fire and other hazards or injuries.
- To charge the battery, only use the detachable supply unit* provided with the product. Do not use an extension cord.
- Charge, use and store the product at a temperature between 0 °C and 40 °C.
- Always unplug the product when it is fully charged.
- Do not burn products and their batteries and do not expose them to direct sunlight or to high temperatures (e.g. in hot cars or near hot stoves). Batteries may explode if overheated.
- If the product becomes abnormally hot, gives off an abnormal smell, changes color or if charging takes much longer than usual, stop using and charging the product and contact your local Philips dealer.
- Do not place products and their batteries in microwave ovens or on induction cookers.
- This product contains a rechargeable battery that is non-replaceable. Do not open the product to replace the rechargeable battery.
- When you handle batteries, make sure that your hands, the product and the batteries are dry.
- To prevent batteries from heating up or releasing toxic or hazardous substances, do not modify, pierce or damage products and batteries and do not disassemble, short-circuit, overcharge or reverse charge batteries.
- To avoid accidental short-circuiting of batteries after removal, do not let battery terminals come into contact with metal object (e.g. coins, hairpins, rings). Do not wrap batteries in aluminium foil. Tape battery terminals or put batteries in a plastic bag before you discard them.
- If batteries are damaged or leaking, avoid contact with the skin or eye. If this occurs, immediately rinse well with water and seek medical care.

## Caution

Caution: Prevent risk of explosion, electric shock, short circuit, or leakage.

- The appliance shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the appliance.
- To prevent electric shock, do not open the housing of the product.
- Where the power plug is used as the disconnect appliance, the disconnect appliance shall remain readily operable.
- The adapter contains a transformer. Do not cut off the adapter to replace it with another plug, as this causes a hazardous situation.
- Use the supplied adapter to connect the appliance to the power outlet.
- If the adapter is damaged, always have it replaced with one of the original type in order to avoid a hazard.

## Adult supervision

- This baby monitor is intended as an aid. It is not a substitute for responsible and proper adult supervision and should not be used as such.
- Never place the baby monitor inside or directly over the baby bed or playpen.
- To prevent overheating, do not cover the baby monitor with a towel, blanket or any other items.
- For their safety, do not allow children to touch and play with the baby monitor, the adapter and the accessories. THIS IS NOT A TOY.

## Disposal

- This product contains a rechargeable lithium-ion battery which must be disposed of properly.
- Contact your local town or city officials for battery disposal information. You can also call 1-800-822-8837 or visit **www.call2recycle.org** for battery drop-off locations.
- For assistance, visit our website **www.philips.com/support** or call 1-800-822-8837 toll free.
- Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. For recycling information, please contact your local waste management facilities or visit **www.recycle.philips.com**.

## Remove the integrated battery

Note: We strongly advise you to have a professional remove the rechargeable battery.

Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it. Only the parent unit includes a battery.

Procedure:

1 Remove the 2 rubber feet at the bottom of the parent unit.
2 Remove the 2 screws that are now visible at the bottom of the parent unit.
3 Put the antenna in upward position and remove the screw in the back housing that is now visible.
4 Remove the back housing from the front housing by forcing a screwdriver in between them. For newer versions manufactured after August 2020*, there are 2 more screws underneath the rating label. Tear out the rating label, remove the screws, release the belt clip and slide open the battery compartment door.
5 Disconnect the battery connector cable (black-white-red cable).
6 Remove the 4 screws from the battery holder. No screws for new versions manufactured after August 2020.
7 Remove the battery.

*The production date code DDMMYY is located underneath the belt clip, above the 2 rubber feet.
If there is no collection/recycling system for electronic products in your country, you can protect the environment by removing and recycling the battery before disposing the product.
Make sure the product is disconnected from the charging case before removing the battery.

## Storage precautions

- Do not expose the baby unit and parent unit to extreme cold or heat or to direct sunlight.
- Do not put the baby unit and the parent unit close to a heating source.

## Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit **www.shop.philips.com/service** or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Center in your country (see the international warranty leaflet for contact details).

## Compliance information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

### Radio interference

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules and ICES-003 of Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

### RF Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 7 3/4 inches / 20 centimeters between the radiator and your body. For handheld/body-worn operation, this equipment has been tested and meets the FCC RF/Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s) RF exposure guideline when used with the belt clip supplied with this product.

Canada:
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

IC Radiation Exposure Statement:
This equipment complies with Canada radiation exposure limits set forth for uncontrolled environments.
This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.
Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF/Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s) RF exposure guidelines. This equipment also complies with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s) RSS-102 with respect to Canada's Health Code 6 for Exposure of Humans to RF Fields.

### Information to user.

The user manual or instruction manual for an intentional or unintentional radiator shall caution the user that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. In cases where the manual is provided only in a form other than paper, such as on a computer disk or over the internet, the information required by this section may be included in the manual in that alternative form, provided the user can reasonably be expected to have the capability to access information in that form.

### Assistance

For assistance visit our website **www.philips.com/avent** or contact the Philips Consumer Care Center in your country. You find contact details in the worldwide guarantee leaflet.

## Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

### General information

Rechargeable Li-ion battery (2600mAh)
FHSS frequency band 2.4GHz.
Maximum radio-frequency power: <=20dBm

Supply unit:
Model: ASSA105A-050100 (UA plug)
Input: 100-240V 50/60Hz ~0.35A
Output: 5.0V ⎓ 1.0A, 5.0W

Average active efficiency: >=73.62%
No-load power consumption (W): 0.1W
DoE level: Level VI

## Español

## Conozca estos símbolos de seguridad

- Este "rayo" indica que el material no aislante del interior de la unidad puede provocar una descarga eléctrica. Por la seguridad de todas las personas de su hogar, no quite la cubierta del producto. (Fig. 1)
- El signo de exclamación indica características importantes que requieren que lea atentamente la información adjunta para evitar problemas (Fig. 2) de funcionamiento y mantenimiento.

**Advertencia: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, el aparato no debe exponerse a la lluvia ni a la humedad ni se deben colocar sobre este objetos que contengan líquidos.**

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

1 Lea estas instrucciones.
2 Conserve estas instrucciones.
3 Preste atención a todas las advertencias.
4 Siga todas las instrucciones.
5 No utilice este aparato cerca de agua.
6 No utilice el producto mientras esté en la bañera, la ducha o la piscina. Sumergir el producto en agua podría provocar una descarga eléctrica.
7 Límpielo sólo con un paño seco.
8 No bloquee las aberturas de ventilación. Realice la instalación según las instrucciones del fabricante.
9 No lo instale cerca de ninguna fuente de calor, como radiadores, rejillas de aire caliente, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que generen calor.
10 Las pilas colocadas dentro del aparato no deben exponerse a fuentes de calor excesivo, como la luz solar, fuego o similares.
11 Evite que el cable de alimentación se pise o se doble, especialmente en las clavijas, las tomas de corriente y el punto de salida del aparato.
12 Utilice únicamente los accesorios especificados por el fabricante.
13 Utilice este aparato sólo para el uso al que está destinado tal y como se describe en este manual.
14 Desenchufe el producto de la toma de tierra antes de limpiarlo. No utilice limpiadores líquidos ni aerosoles.
15 Desenchufe el aparato durante las tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante un periodo largo.
16 Desenchufe el producto inmediatamente y no lo utilice si el adaptador, el cable o el propio producto están dañados.
17 Consulte todas las reparaciones con el personal cualificado. Se requerirá recurrir a los servicios del personal cualificado cuando el aparato resulte dañado de cualquier modo, por ejemplo, si el cable de alimentación o la clavija sufren daños, si se derrama algún líquido sobre el aparato o si caen elementos dentro de este, si el aparato ha estado expuesto a lluvia o humedad, si no funciona con normalidad o si se ha caído. Compruebe con regularidad el cable de alimentación para evitar posibles daños, como que se desgaste o se rompa. Si necesita ayuda, visite nuestra página web en **www.philips.com/support** o póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips de su país. Encontrará la información de contacto en el folleto de garantía mundial.
18 Mantenga los tornillos y objetos pequeños fuera del alcance del bebé.
19 Todas las marcas obligatorias se encuentran en la parte inferior del aparato y en el adaptador.

**ADVERTENCIA: PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN. Los niños se pueden ESTRANGULAR con los cables. Mantenga este cable fuera del alcance de los niños (a más de 1 metro de distancia). No retire la etiqueta (Fig. 3).**

## Instrucciones de seguridad sobre las baterías

- Utilice este producto únicamente para el uso al que está destinado, y siga las instrucciones de seguridad generales y para pilas que se indican en este manual del usuario. Cualquier uso incorrecto puede producir descargas eléctricas, quemaduras, fuego y otros peligros o daños.
- Para cargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación desmontable* suministrada con el producto. No utilice un cable alargador.
- Cargue, utilice y guarde el producto a una temperatura entre 0 y 40 °C.
- Desenchufe siempre el producto cuando esté completamente cargado.
- No queme ni el producto ni las pilas, ni los exponga a la luz solar directa o a altas temperaturas (por ejemplo, junto a un horno o en un coche a altas temperaturas). Las baterías pueden explotar si se sobrecalientan.
- Si el producto se calienta de forma anormal, desprende un olor anormal, cambia de color o si la carga tarda mucho más de lo habitual, deje de utilizar y cargar el producto, y póngase en contacto con su distribuidor local de Philips.
- No coloque aparatos ni pilas en hornos microondas ni sobre placas de inducción.
- Este producto contiene una batería recargable que no se puede sustituir. No abra el producto para sustituir la batería recargable.
- Al manipular pilas, asegúrese de que tanto sus manos, como el producto y las pilas están secos.
- Para evitar que las baterías se sobrecalienten o emitan sustancias tóxicas o peligrosas, no modifique, perfore ni dañe los productos ni las baterías, y no desmonte, genere un cortocircuito, sobrecargue ni cargue de forma inversa las baterías.
- Para evitar que se produzcan de forma accidental cortocircuitos en las pilas tras su extracción, no permita que los terminales de las mismas entren en contacto con objetos metálicos (por ejemplo, monedas, horquillas o anillos). No envuelva las pilas en papel de aluminio. Recubra con cinta aislante los terminales de las pilas o ponga estas en una bolsa de plástico antes de desecharlas.
- En caso de daños o fugas en las pilas, evite el contacto con la piel o los ojos. Si esto ocurre, enjuague la zona con agua de forma inmediata y consulte con su médico.

## Precaución

Precaución: Evite el riesgo de explosión, descarga eléctrica, cortocircuito o fugas.

- El aparato no debe exponerse a líquidos que goteen ni salpiquen. Tampoco se deben colocar sobre este objetos que contengan líquidos.
- Para evitar descargas eléctricas, no abra la carcasa del producto.
- Cuando el enchufe de alimentación se usa como aparato de desconexión, el aparato de desconexión debe estar siempre disponible.
- El adaptador contiene un transformador. No corte el adaptador para sustituirlo por otra clavija, ya que podría provocar situaciones de peligro.
- Utilice el adaptador suministrado para conectar el aparato a la toma de corriente.
- Si el adaptador está dañado, sustitúyalo siempre por otro del modelo original para evitar situaciones de peligro.

## Supervisión de un adulto

- Este vigilabebés está pensado como una ayuda. En ningún caso sustituye la supervisión responsable y adecuada por parte de un adulto y no debe utilizarse como tal.
- Nunca coloque el vigilabebés dentro de la cuna o del parque del bebé ni por encima de estos.
- Para evitar que se sobrecaliente, no cubra el vigilabebés con una toalla, manta o cualquier otro objeto.
- Por su seguridad, no permita que los niños toquen el vigilabebés, el adaptador y los accesorios ni que tampoco jueguen con ellos. NO ES UN JUGUETE:

## Eliminación

- Este producto tiene una batería recargable de iones de litio que debe desecharse correctamente.
- Para obtener información sobre cómo desechar la batería, póngase en contacto con su administración local. También puede llamar al 1-800-822-8837 o visitar **www.call2recycle.org** para saber dónde puede depositarlas.
- Para obtener ayuda, visite nuestro sitio web **www.philips.com/support** o llame gratuitamente al número 1-800-822-8837.
- Su producto se ha diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que se pueden reciclar y volver a utilizar. Para obtener información sobre el proceso de reciclaje, póngase en contacto con las autoridades locales de gestión de residuos o visite **www.recycle.philips.com**.

## Extracción de la batería integrada

Nota: Le recomendamos encarecidamente que acuda a un profesional para que extraiga la batería recargable.

Extraiga la batería recargable únicamente cuando deseche el aparato. Asegúrese de que la batería está completamente descargada cuando la extraiga. Solo la unidad de padres incluye una batería.

Procedimiento:

1 Extraiga las dos patas de goma de la parte inferior de la unidad de padres.
2 Extraiga los dos tornillos, que ahora serán visibles, de la parte inferior de la unidad de padres.
3 Ponga la antena hacia arriba y extraiga el tornillo de la carcasa posterior, que ahora será visible.
4 Retire la carcasa posterior de la carcasa frontal introduciendo un destornillador entre ambas partes. Para las versiones más recientes fabricadas después de agosto de 2020*, hay dos tornillos más debajo de la etiqueta de clasificación. Arranque la etiqueta de clasificación, retire los tornillos, suelte el clip para cinturón y abra el compartimento de la batería.
5 Desconecte el cable del conector de la batería (cable rojo, blanco y negro).
6 Extraiga los cuatro tornillos del soporte de la batería. No hay tornillos en las nuevas versiones fabricadas después de agosto de 2020.
7 Extraiga la batería.

*El código de fecha de producción DDMMAA se encuentra debajo del clip para cinturón, encima de las dos patas de goma.
Si en su país no existe ningún sistema de recogida/reciclaje de productos electrónicos, puede proteger el medio ambiente retirando y reciclando la batería antes de desechar el producto.
Asegúrese de que el producto está desconectado del estuche de carga antes de extraer la batería.

## Precauciones de almacenamiento

- No exponga la unidad de padres ni la unidad del bebé a temperaturas extremadamente bajas o altas ni al contacto directo con la luz del sol.
- No coloque la unidad del bebé y la unidad de padres cerca de una fuente de calor.

## Solicitud de accesorios

Para comprar accesorios o piezas de repuesto, visite **www.shop.philips.com/service** o acuda a su distribuidor de Philips. También puede ponerse en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país (consulte los datos de contacto en el folleto de la garantía mundial).

## Información sobre cumplimiento de normas

Este dispositivo cumple el apartado 15 de las normas de la FCC y contiene transmisores o receptores exentos de licencia que cumplen los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias dañinas, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluyendo aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.

### Interferencias de radio

Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple los límites establecidos para los dispositivos digitales Clase B, de acuerdo con la Parte 15 del reglamento de la FCC y con el estándar ICES-003 de los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá. Estos límites se han establecido para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en instalaciones particulares. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía en forma de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede originar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. No obstante, no hay garantías de que no se produzcan interferencias en una instalación particular. Si el equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que se puedan percibir encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario que intente corregirlas tomando una o más de las siguientes medidas:

- Cambiar la orientación de la antena receptora o colocarla en otra ubicación.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Enchufe el equipo a una toma en un circuito distinto al que esté conectado el receptor.
- Para obtener ayuda, póngase en contacto con el distribuidor o con un técnico de radio o televisión con experiencia.

### Informe de exposición a radiación de radiofrecuencia

Este equipo cumple con los límites de exposición a las radiaciones de radiofrecuencia que establece la FCC para proteger el medio ambiente. Deje una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo al instalar y utilizar este equipo. Este dispositivo ha sido sometido a pruebas para poder utilizarlo en la mano o sujeto al cuerpo y cumple la normativa de exposición a radiofrecuencia de la FCC y los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá cuando se utiliza con la pinza para el cinturón suministrada con este producto.

**Canadá:**
Este dispositivo contiene transmisores o receptores exentos de licencia que cumplen los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá. Su funcionamiento está sujeto a las dos siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe producir interferencias dañinas, y (2) este dispositivo debe aceptar todas las interferencias que reciba, incluso aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado del mismo.
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

**Declaración sobre la exposición a las radiaciones de la IC:**
Este equipo cumple los límites de exposición a las radiaciones de Canadá para proteger el medio ambiente.
No se debe colocar o utilizar este transmisor junto con otros transmisores o antenas.
Es posible que el uso de otros accesorios no garantice el cumplimiento de las normativas de exposición a radiofrecuencia de la FCC y los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá cuando se utiliza con la pinza para el cinturón suministrada con este producto. Este equipo también cumple con el estándar RSS-102 de los requisitos RSS exentos de licencia del departamento de Innovación, Ciencia y Desarrollo económico de Canadá relativo al Código sanitario canadiense 6 de exposición de humanos a campos de radiofrecuencia.

### Información para el usuario.
El manual de usuario o manual de instrucciones de un radiador intencionado o no debe advertir al usuario de que los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo. En los casos en los que el manual se proporciona solo en un formato distinto al papel, como en un disco para ordenador o a través de Internet, la información requerida de esta sección debe incluirse en el manual en dicho formato alternativo, siempre y cuando se considere que el usuario pueda tener la capacidad para acceder a la información de esta forma.

### Ayuda
Si necesita ayuda, visite nuestro sitio web **www.philips.com/avent** o póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips de su país. Encontrará los datos de contacto en el folleto de garantía mundial.

## Campos electromagnéticos (CEM)
Este Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

### Información general
Batería de iones de litio recargable (2600 mAh)
Banda de frecuencia FHSS de 2,4 GHz.
Máxima frecuencia de radio: <=20 dBm

Unidad de alimentación:
Modelo: ASSA105A-050100 (enchufe de EE. UU.)
ENTRADA: 100-240 V, ~0,35 A
50/60 Hz
SALIDA: 5,0V ⎓ 1,0A, 5,0W

Media de eficiencia activa: >=73,62%
Consumo de energía sin carga (W): 0,1 W
Nivel de DoE: nivel VI

# Français (Canada)

## Sachez reconnaître ces symboles de sécurité
- Cet « éclair » indique que le matériel non isolé dans votre unité peut causer une électrocution. Pour la sécurité de tous les membres de votre ménage, veuillez ne pas enlever le couvercle (fig. 1) du produit.
- Le point d'exclamation signale des points importants et vous invite à consulter la documentation fournie afin d'éviter tout problème (fig. 2) de fonctionnement et de maintenance.

**Avertissement : Afin de limiter les risques d'incendie ou d'électrocution, cet appareil doit être conservé à l'abri de la pluie ou de l'humidité. Aucun objet rempli de liquide, par exemple un vase, ne doit être placé sur l'appareil.**

## IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ
1 Lisez ces instructions.
2 Conservez ces instructions.
3 Tenez compte de tous les avertissements.
4 Suivez toutes les instructions.
5 N'utilisez pas cet appareil en présence d'eau.
6 N'utilisez pas le produit dans un bain, une douche, ni une piscine. Immerger le produit dans l'eau peut causer une électrocution.
7 Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec seulement.
8 Ne bloquez pas les ouvertures de ventilation. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
9 N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, des registres de chaleur, des poêles ou d'autres appareils (y compris des amplificateurs) produisant de la chaleur.
10 Les piles installées ne doivent pas être exposées à une source de chaleur excessive telle que les rayons du soleil, le feu ou autre.
11 Évitez de marcher sur le cordon d'alimentation ou de le pincer, notamment au niveau des fiches, des prises de courant et de son point de sortie sur l'appareil.
12 Utilisez seulement les accessoires spécifiés par le fabricant.
13 Cet appareil ne doit être utilisé que pour l'usage décrit dans ce mode d'emploi.
14 Débranchez ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. N'utilisez pas de nettoyants liquides ou en aérosol.
15 Débranchez cet appareil en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'inutilisation.
16 Débranchez immédiatement le produit et ne l'utilisez pas si l'adaptateur, le cordon ou le produit lui-même est endommagé.
17 Confiez toute réparation à du personnel qualifié. Une réparation est nécessaire en cas d'endommagement de l'appareil, par exemple l'endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche, le déversement de liquide ou la chute d'objets à l'intérieur de l'appareil, l'exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité ou encore le dysfonctionnement ou une chute de l'appareil. Contrôlez régulièrement le cordon d'alimentation afin d'éviter tout risque de dommage, comme un cordon usé ou coupé. Pour obtenir de l'aide, visitez notre site Web **www.philips.com/support** ou communiquez avec le service à la clientèle Philips de votre pays. Vous en trouverez les coordonnées dans le dépliant de garantie internationale.
18 Gardez les vis et les petits articles hors de la portée du bébé.
19 Tous les renseignements requis se trouvent sous l'appareil et sur l'adaptateur.

**AVERTISSEMENT : RISQUE D'ÉTRANGLEMENT. Les enfants peuvent s'ÉTRANGLER avec les cordons. Gardez ce cordon hors de portée des enfants (à plus d'un mètre). N'enlevez pas l'étiquette (fig. 3).**

## Consignes de sécurité concernant les batteries
- N'utilisez ce produit qu'aux fins prévues et suivez les instructions générales et les consignes de sécurité relatives aux batteries décrites dans le présent manuel d'utilisation. Toute mauvaise utilisation peut causer des chocs électriques, des brûlures, un incendie et d'autres dangers ou blessures.
- Pour charger la batterie, n'utilisez que l'unité d'alimentation amovible* fournie avec le produit. N'utilisez pas de rallonge.
- Chargez, utilisez et rangez l'appareil à une température entre 0 °C et 40 °C.
- Débranchez toujours le produit lorsqu'il est complètement chargé.
- Ne brûlez pas les produits et leurs batteries et ne les exposez pas à la lumière directe du soleil ou à des températures élevées (par ex., dans des voitures chaudes ou près de réchauds chauds). Les batteries risquent d'exploser en cas de surchauffe.
- Si le produit devient anormalement chaud, dégage une odeur anormale, change de couleur ou si le chargement prend plus de temps que d'habitude, cessez d'utiliser et de charger le produit et communiquez avec votre revendeur Philips local.
- Ne placez pas les produits et leurs batteries dans un four à micro-ondes ou sur un cuiseur à induction.
- Ce produit contient une batterie rechargeable non remplaçable. N'ouvrez pas le produit pour remplacer la batterie rechargeable.
- Lorsque vous manipulez des batteries, assurez-vous que vos mains, le produit et les batteries sont secs.
- Pour éviter que les batteries ne chauffent ou libèrent des substances toxiques ou dangereuses, ne modifiez pas, ne percez pas ou n'endommagez pas les produits et les batteries et ne démontez pas, ne court-circuitez pas, ne surchargez pas ou n'inversez pas les batteries.
- Pour éviter tout court-circuit accidentel de batteries après le retrait, ne laissez pas les bornes des batteries entrer en contact avec un objet en métal (par ex., des pièces de monnaie, des épingles à cheveux, des anneaux). N'emballez pas les batteries dans du papier d'aluminium. Masquez les bornes des batteries à l'aide de ruban adhésif ou mettez-les dans un sac de plastique avant de les jeter.
- Si les batteries sont endommagées ou fuient, évitez tout contact avec la peau ou les yeux. Si cela se produit, rincez-les immédiatement bien avec de l'eau et consultez un médecin.

## Attention
Attention : Prévenez tout risque d'explosion, d'électrocution, de court-circuit ou de fuite.

- Cet appareil doit être conservé à l'abri des gouttes d'eau et des éclaboussures, et aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
- Afin d'éviter tout risque d'électrocution, n'ouvrez pas le boîtier du produit.
- Si la fiche d'alimentation est utilisée comme moyen de mise à fonctionnement ou d'arrêt de l'appareil, celle-ci doit rester facilement accessible.
- L'adaptateur contient un transformateur. Pour éviter tout risque d'accident, ne coupez pas la fiche de l'adaptateur pour la remplacer par une autre.
- Utilisez l'adaptateur fourni pour brancher l'appareil à la prise d'alimentation.
- Si l'adaptateur est endommagé, remplacez-le toujours par un adaptateur de même type pour éviter tout accident.

## Supervision par un adulte
- Cet écoute-bébé est destiné à offrir une assistance. Il ne saurait en aucun cas remplacer une surveillance responsable et appropriée de la part d'un adulte.
- Ne placez jamais l'écoute-bébé dans le lit ou le parc du bébé ou directement au-dessus de ceux-ci.
- Pour éviter tout risque de surchauffe, ne recouvrez pas l'écoute-bébé avec une serviette, une couverture, ni aucun autre objet.
- Pour leur sécurité, n'autorisez pas les enfants à toucher et à jouer avec l'écoute-bébé, l'adaptateur et tous les accessoires. CECI N'EST PAS UN JOUET.

## Mise au rebut
- Ce produit contient une batterie au lithium-ion rechargeable qui doit être mise au rebut de façon appropriée.
- Contactez les fonctionnaires de votre municipalité ou de votre ville pour obtenir des renseignements sur la mise au rebut des batteries. Vous pouvez également appeler au 888 224-9764 ou visiter le **www.call2recycle.ca** pour connaître les points de collecte des batteries.
- Pour obtenir de l'aide, visitez le site Web **www.philips.com/support** ou composez le numéro sans frais 1 888 224-9764.
- Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de grande qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés. Pour en savoir plus sur le recyclage, veuillez communiquer avec les centres de gestion des déchets locaux ou visiter le site **www.recycle.philips.com**.

## Retrait de la batterie intégrée
Remarque : Il est fortement recommandé de confier la dépose de la batterie rechargeable à un professionnel.

Retirez la batterie rechargeable seulement lorsque vous mettez l'appareil au rebut.
Assurez-vous que la batterie est complètement déchargée lorsque vous la retirez. Seule l'unité parent comprend une batterie.

Procédure :
1 Retirez les deux pieds en caoutchouc au bas de l'unité parent.
2 Retirez les deux vis maintenant visibles au bas de l'unité parent.
3 Placez l'antenne en position vers le haut et retirez la vis du boîtier arrière qui est maintenant visible.
4 Séparez le boîtier arrière du boîtier avant en forçant avec un tournevis entre les deux. Pour les versions plus récentes fabriquées après août 2020*, il y a 2 vis supplémentaires sous l'étiquette de classement. Décollez l'étiquette de classement, retirez les vis, libérez la pince de ceinture et glissez le couvercle du logement de batterie pour l'ouvrir.
5 Débranchez le câble du connecteur de la batterie (fils noir, blanc et rouge).
6 Retirez les 4 vis du support de la batterie. Il n'y a aucune vis pour les nouvelles versions fabriquées après août 2020.
7 Retirez la batterie.

*Le code de date de production JJMMAA est situé sous la pince de ceinture, au-dessus des deux pieds en caoutchouc.
S'il n'existe pas de système de collecte/recyclage des produits électroniques dans votre pays, vous pouvez protéger l'environnement en retirant et en recyclant la batterie avant de mettre le produit au rebut.
Assurez-vous que le produit est débranché du boîtier de recharge avant de retirer la batterie.

## Précautions de stockage
- N'exposez pas les unités bébé et parent à des températures extrêmes ni à la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas les unités bébé et parent à proximité d'une source de chaleur.

## Commande d'accessoires
Pour acheter des accessoires ou des pièces de rechange, visitez le site Web **www.shop.philips.com/service** ou rendez-vous chez votre revendeur Philips. Vous pouvez également communiquer avec le service à la clientèle Philips de votre pays (consulter le dépliant de garantie internationale pour obtenir les coordonnées).

## Conformité aux normes
Cet appareil est conforme à l'article 15 du règlement de la FCC et contient des émetteurs/récepteurs exempts de licence, conformes aux normes RSS sans licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est assujetti aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles; (2) l'appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

### Interférence radio
Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites s'appliquant aux appareils numériques de catégorie B, en vertu de la partie 15 des règlements de la FCC et du règlement ICES-003 des normes RSS sans licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Ces limites ont été définies pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cadre d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé ni utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences gênantes pour les communications radio. Rien ne garantit toutefois que des interférences ne surviendront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en mettant l'équipement hors tension puis sous tension, l'utilisateur devra essayer de corriger ces interférences en effectuant une ou plusieurs des opérations suivantes :
- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement à une prise d'un circuit autre que celui auquel le récepteur est branché.
- Consultez le détaillant ou un technicien de radiotélévision expérimenté.

### Énoncé d'exposition aux rayonnements radioélectriques
Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC pour un environnement non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 centimètres (7,75 pouces) entre le radiateur et votre corps. Pour l'utilisation des appareils portatifs ou portés à même le corps, cet équipement a été testé et répond aux directives d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC et aux normes RSS sans licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada, lorsqu'il est utilisé avec la pince de ceinture fournie avec ce produit.

Canada :
Cet appareil contient un ou plusieurs émetteurs/récepteurs exempts de licence, conformes aux normes RSS sans licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est assujetti aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) l'appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent nuire à son bon fonctionnement.
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

**Énoncé IC d'exposition aux rayonnements radioélectriques :**
Cet appareil est conforme aux limites d'exposition du Canada pour un environnement non contrôlé.
Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit que toute autre antenne ou tout autre émetteur ni utilisé avec un tel dispositif.
L'utilisation d'autres accessoires pourrait compromettre la conformité aux directives de la FCC en matière d'exposition aux radiofréquences RF/ Innovation, Science et Développement économique Canada, sans licence RSS. Il est également conforme à la norme RSS-102 d'Innovation, Science et Développement économique Canada en ce qui concerne l'exposition des humains à un environnement avec rayonnements radioélectriques du code 6 de Santé Canada.

### Information à l'utilisateur.
Le manuel d'utilisation ou le mode d'emploi pour un radiateur intentionnel ou non doit avertir l'utilisateur que des changements ou modifications non approuvés expressément par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation accordée à l'utilisateur d'utiliser l'équipement. Dans les cas où le manuel n'est fourni que sous une forme autre que le papier, par exemple sur un disque d'ordinateur ou sur Internet, les renseignements requis dans cette section peuvent être inclus dans le manuel dans cette autre forme, pourvu que l'utilisateur puisse raisonnablement s'attendre à avoir la capacité d'accéder à l'information sous cette forme.

### Assistance
Pour obtenir de l'aide, visitez notre site Web **www.philips.com/avent** ou communiquez avec le service à la clientèle Philips de votre pays. Vous en trouverez les coordonnées dans le dépliant de garantie internationale.

## Champs électromagnétiques (CEM)
Cet Philips appareil est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

### Information générale
Batterie rechargeable au lithium-ion (2 600 mAh)
Bande de fréquence FHSS 2,4 GHz.
Puissance de radiofréquence maximale : <=20 dBm

Unité d'alimentation :
Modèle : ASSA105A-050100 (fiche américaine)
ENTRÉE : 100-240 V, 0,35 A
50/60 Hz
SORTIE : 5,0V ⎓ 1,0A, 5,0W

Efficacité active moyenne : >=73,62%
Consommation d'énergie à vide (W) : 0,1 W
Niveau du Département de l'énergie : niveau VI

# Português

## Conheça estes símbolos de segurança
- Este "relâmpago" indica que o material não isolado que se encontra na unidade pode provocar choque elétrico. Para segurança de toda a família, não retire a cobertura do produto. (Fig. 1)
- O ponto de exclamação chama atenção para funcionalidades que requerem a leitura atenta das informações do utilizador fornecidas, para evitar problemas de funcionamento e de manutenção (Fig. 2).

**Aviso: Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, este aparelho não deve ser exposto a chuva ou humidade e não devem ser colocados objetos com água, como jarras, em cima do mesmo.**

## INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES
1 Leia estas instruções.
2 Guarde estas instruções.
3 Respeite todos os avisos.
4 Siga todas as instruções.
5 Não utilize este aparelho próximo de água.
6 Não utilize o produto se estiver na banheira, no duche ou numa piscina. A imersão do produto em água pode provocar choque elétrico.
7 Limpe apenas com um pano seco.
8 Não obstrua nenhuma das aberturas de ventilação. Instale de acordo com as instruções do fabricante.
9 Não instale perto de fontes de calor, como radiadores, condutas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que emitam calor.
10 As pilhas instaladas não devem ser expostas a calor excessivo, como luz solar, fogo ou equivalentes.
11 Evite que o cabo de alimentação seja pisado ou comprimido de algum modo, sobretudo nas fichas, tomadas e no ponto de saída do aparelho.
12 Utilize apenas peças/acessórios especificados pelo fabricante.
13 Utilize este aparelho apenas para o fim a que se destina, conforme descrito neste manual.
14 Desligue este produto da tomada elétrica antes de o limpar. Não utilize produtos de limpeza líquidos ou em aerossol.
15 Desligue o aparelho durante a ocorrência de trovoadas ou quando não o utilizar por longos períodos de tempo.
16 Desligue imediatamente o produto e não o utilize se o adaptador, o cabo ou o próprio produto estiverem danificados.
17 Solicite sempre assistência junto de pessoal qualificado. A assistência é necessária quando o aparelho for de alguma forma danificado — exemplo, danos no cabo ou na ficha de alimentação, derrame de líquidos ou introdução de objetos no aparelho, exposição à chuva ou humidade, funcionamento anómalo ou queda. Verifique o cabo de alimentação periodicamente para evitar potenciais danos, como desgaste ou cortes. Para obter assistência, visite o nosso Web site em **www.philips.com/support** ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente da Philips no seu país. Pode encontrar os detalhes de contacto no folheto da garantia mundial.
18 Mantenha os parafusos e os itens pequenos fora do alcance do bebé.
19 Todas as marcações necessárias estão localizadas na parte inferior do aparelho e no adaptador.

**AVISO: PERIGO DE ESTRANGULAMENTO Os cabos já causaram a morte a crianças por ESTRANGULAMENTO. Mantenha este cabo fora do alcance das crianças (a mais de 1 metro de distância). Não retire a etiqueta (Fig. 3).**

## Instruções de segurança das baterias
- Utilize este produto apenas para o fim a que se destina e siga as instruções gerais e de segurança das pilhas, conforme descrito neste manual do utilizador. Qualquer utilização incorreta pode causar choques elétricos, queimaduras, incêndios e outros perigos ou ferimentos.
- Para carregar a bateria, utilize apenas a unidade de alimentação* amovível fornecida com o produto. Não utilize uma extensão.
- Carregue, utilize e guarde o produto a uma temperatura entre 0 °C e 40 °C.
- Desligue sempre o produto da corrente quando este estiver totalmente carregado.
- Não queime produtos e pilhas nem os exponha à luz solar direta ou a altas temperaturas (por exemplo, em carros quentes ou perto de fogões quentes). Estas podem explodir em caso de sobreaquecimento.
- Se o produto ficar anormalmente quente, libertar um odor estranho, mudar de cor ou se o carregamento demorar muito mais tempo do que o habitual, interrompa a utilização e o carregamento do produto e contacte o seu representante local da Philips.
- Não coloque produtos e pilhas em fornos micro-ondas ou em fogões de indução.
- Este produto contém uma bateria recarregável que não pode ser substituída. Não abra o produto para substituir a bateria recarregável.
- Quando manusear as pilhas, certifique-se de que as suas mãos, o produto e as pilhas estão secos.
- Para evitar que as baterias aqueçam ou libertem substâncias tóxicas ou perigosas, não modifique, perfure ou danifique produtos e baterias e não desmonte, provoque curto-circuitos, sobrecarregue ou inverta a carga das baterias.
- Para evitar um curto-circuito acidental das pilhas após a remoção, não deixe que os terminais das pilhas entrem em contacto com objetos de metal (por exemplo, moedas, ganchos para cabelo ou anéis). Não embrulhe as pilhas em folha de alumínio. Coloque fita adesiva nos terminais das pilhas ou coloque as pilhas num saco de plástico antes de as eliminar.
- Se as pilhas estiverem danificadas ou com fugas, evite o contacto com a pele e os olhos. Se isto acontecer, lave abundantemente com água e procure assistência médica.

## Cuidado
Atenção: Evite riscos de explosão, choque elétrico, curto-circuito ou fuga.

- O aparelho não deve ser exposto a salpicos de água e não devem ser colocados objetos que contenham líquidos, como jarras, em cima do aparelho.
- De forma a evitar choque elétrico, não abra o compartimento do produto.
- Quando a ficha de alimentação é utilizada como dispositivo de desativação, este deve estar pronto para ser utilizado de imediato.
- O adaptador contém um transformador. Não corte o adaptador para o substituir por outra ficha, pois isto representa uma situação de perigo.
- Utilize o adaptador fornecido para ligar o aparelho à tomada elétrica.
- Se o transformador se danificar, só deverá ser substituído por uma peça de origem para evitar situações de perigo.

## Supervisão de adultos
- Este intercomunicador para bebé é um equipamento auxiliar. Não substitui a supervisão responsável e adequada de um adulto e não deve ser utilizado como tal.
- Nunca coloque o intercomunicador para bebé dentro ou diretamente sobre a cama ou o parque do bebé.
- Para impedir um sobreaquecimento, não cubra o intercomunicador para bebé com uma toalha, cobertor, nem qualquer outro item.
- Por motivos de segurança, não permita que as crianças toquem e brinquem com o intercomunicador para bebé, o adaptador e os acessórios. ESTE APARELHO NÃO É UM BRINQUEDO.

## Eliminação
- Este produto contém uma bateria de iões de lítio recarregável que tem de ser eliminada corretamente.
- Contacte as entidades municipais locais para obter informações sobre a eliminação de baterias. Também pode ligar para o número 1-800-822-8837 ou aceder a **www.call2recycle.org** para obter informações sobre as localizações de entrega de baterias.
- Para obter assistência, visite o website **www.philips.com/support** ou contacte-nos através da linha gratuita 1-800-822-8837.
- O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados. Para obter mais informações sobre eliminação ou reciclagem, contacte as instalações locais de gestão de resíduos ou aceda a **www.recycle.philips.com**.

## Retire a bateria integrada
Nota: recomendamos vivamente que a bateria recarregável seja removida por um técnico qualificado.

Retire a bateria recarregável apenas quando eliminar o aparelho.
Certifique-se de que a bateria está completamente gasta quando a remover.
Apenas a unidade dos pais inclui uma bateria.

Procedimento:
1 Retire os 2 pés de borracha da parte inferior da unidade dos pais.
2 Retire os 2 parafusos que estão agora visíveis na parte inferior da unidade dos pais.
3 Coloque a antena para cima e retire o parafuso da estrutura traseira que está agora visível.
4 Retire a estrutura traseira da estrutura dianteira, ao forçar uma chave de fendas entre estas. Para versões mais recentes fabricadas após agosto de 2020*, existem mais 2 parafusos sob a etiqueta de classificação. Rasgue a etiqueta de classificação, retire os parafusos, solte o clipe para cinto e abra a tampa do compartimento da bateria.
5 Desligue o cabo do conector da bateria (cabo preto-branco-vermelho).
6 Remova os 4 parafusos do suporte da bateria. Sem parafusos para novas versões fabricadas após agosto de 2020.
7 Remova a bateria.

*O código de data de produção DDMMAA está localizado sob o clipe para cinto, acima dos 2 pés de borracha.
Se não existir qualquer sistema de recolha/reciclagem para produtos eletrónicos no seu país, pode proteger o ambiente ao retirar e reciclar a bateria antes de eliminar o produto.
Certifique-se de que o produto está desligado do estojo de carregamento antes de remover a bateria.

## Precauções de armazenamento
- Não exponha o intercomunicador para bebé a frio ou calor extremo ou a luz solar direta.
- Não coloque a unidade do bebé e a unidade dos pais próximas de uma fonte de calor.

## Encomendar acessórios
Para comprar acessórios ou peças sobresselentes, visite **www.shop.philips.com/service** ou dirija-se ao seu revendedor Philips. Também pode contactar o Centro de Apoio ao Cliente da Philips no seu país (consulte os dados de contacto no folheto de garantia mundial).

## Informações de conformidade
Este dispositivo está em conformidade com a parte 15 das normas da FCC e contém transmissor(es)/recetor(es) isento(s) de licença, em conformidade com a(s) RSS isenta(s) de licença do departamento Innovation, Science and Economic Development Canada (Inovação, Ciência e Desenvolvimento Económico do Canadá). O funcionamento está sujeito às duas seguintes condições: (1) este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejado.

### Interferência de transmissão
Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 das normas da FCC e com a ICES-003 das RSS isentas de licença da Innovation, Science and Economic Development Canada. Estes limites foram concebidos para proporcionar uma protecção razoável contra interferências nocivas numa instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de radiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferências nas comunicações por rádio. Todavia, não existe qualquer garantia de que não possam ocorrer essas interferências numa determinada instalação. Se este equipamento provocar interferências nocivas na recepção de rádio ou televisão, a qual pode ser verificada ligando e desligando o equipamento, aconselha-se o utilizador a tentar eliminar as interferências através de algumas das seguintes medidas:
- Reorientar ou mudar o local da antena de recepção.
- Aumentar a distância entre o equipamento e o receptor.
- Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele a que está ligado o receptor.
- Consulte um revendedor ou peça ajuda a um técnico de rádio/televisão experiente.

### Declaração de exposição a radiações de RF
Este equipamento cumpre os limites de exposição à radiação da FCC, definidos para um ambiente não controlado. Este equipamento deve ser instalado e operado com uma distância mínima de 20 centímetros entre o radiador e o seu corpo. Para a utilização portátil/junto ao corpo, este equipamento foi testado e está em conformidade com as diretrizes de exposição à radiofrequência das RSS isentas de licença da FCC/Innovation, Science and Economic Development Canada quando utilizado com o clipe para cinto fornecido com este produto.

Canadá:
Este dispositivo contém transmissor(es)/recetor(es) isento(s) de licença, em conformidade com a(s) RSS isenta(s) de licença do departamento Innovation, Science and Economic Development Canada (Inovação, Ciência e Desenvolvimento Econômico do Canadá). O funcionamento está sujeito às duas seguintes condições: (1) este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejado do mesmo.
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Declaração de exposição a radiação da IC:
Este equipamento cumpre os limites de exposição à radiação do Canadá, definidos para um ambiente não controlado.
Este transmissor não deve ser localizado próximo de outras antenas ou outros transmissores, nem deve funcionar em conjunto com estes.
O uso de outros acessórios pode não garantir a conformidade com as diretrizes de exposição à radiofrequência das RSS isentas de licença da Innovation, Science and Economic Development Canada e da FCC Este equipamento também está em conformidade com a RSS-102 das RSS isentas de licença da Innovation, Science and Economic Development Canada no que diz respeito ao Código de Saúde 6 do Canadá para a exposição de humanos aos campos de radiofrequência.

### Informação para o utilizador.
O manual do utilizador ou o manual de instruções de um radiador intencional ou não intencional deve alertar o utilizador de que alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento. Nos casos em que o manual é fornecido apenas num formato que não seja papel, como num disco de computador ou através da Internet, a informação exigida por esta secção pode ser incluída no manual nesse formato alternativo, desde que seja razoável esperar-se que o utilizador tenha a capacidade de aceder à informação nesse formato.

### Assistência
Para obter assistência, visite o nosso Web site em **www.philips.com/avent** ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente da Philips no seu país. Pode encontrar os detalhes de contacto no folheto de garantia mundial.

## Campos electromagnéticos (CEM)
Este aparelho Philips cumpre todas as normas e regulamentos aplicáveis relativos à exposição a campos electromagnéticos.

### Informações gerais
Bateria de iões de lítio recarregável (2600 mAh)
Frequência de banda FHSS de 2,4 GHz.
Potência máxima de radiofrequência: < = 20 dBm

Unidade de alimentação:
Modelo: ASSA105A-050100 (ficha EUA)
ENTRADA: 100-240 V ~0,2 A
50/60 Hz
SAÍDA: 5,0V ⎓ 1,0A, 5,0W

Eficiência média no estado ativo: >=73,62%
Consumo de energia sem carga (W): 0,1 W
Nível de DoE: nível VI